

# 我为什么快乐

What Makes Me Happy?

〔英〕凯瑟琳·安荷特 图

〔英〕罗伦斯·安荷特 文 邢培健 译



绘本在线  
5vyk.5d6d.com

什么让我笑?

What makes me laugh?





挠挠脚趾头  
tickly toes



大大的红鼻头  
a big red nose



扮个鬼脸儿  
being rude



边吃边玩儿  
silly food



疯疯癫癫  
acting crazy



我的朋友倩倩  
my friend Maisie



什么让我哭？

What makes me cry?





被大黄蜂蛰一口  
wasps that sting



秋千架上脱了手  
a fall from a swing



摇摇晃晃的车轱辘  
wobbly wheels

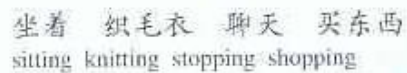
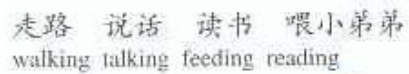
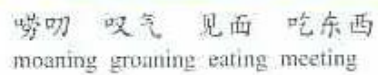
摔我一个大跟头  
head over heels

什么让我觉得无聊？

What makes me bored?



Grown-ups...





# 什么让我开心？

What makes me pleased?







看我长得这么高！  
Look how much I've grown!



我一个人也做得到的！  
I can do it on my own!

# 什么让我们嫉妒？

What makes us jealous?





她！  
Her!



# 什么让我害怕？

What makes me scared?





尖叫声 shrieks



吱吱声 creaks



尖尖的牙 jaws



长长的爪 claws



砰！气球爆炸 bangs



哇！一伙人把我吓 gangs



黑黑的山洞 caves



海浪层层涌 waves

# 什么让我难过？

What makes me sad?







天天下雨，叫人心烦。 Rain, rain, every day.



没人愿意跟我玩。 No one wants to let me play.



亲爱的人要去远方。 Someone special's far away.

# 什么让我们兴奋？

What makes us excited?







玩过山车  
A roller-coaster ride



婚礼这种大场合  
Here comes the bride!



妖怪来啦! 救命!  
The monster's on his way!



做生日派对上的明星  
A party day



什么让我害羞？

What makes me shy?





我的第一天

My first day

# 什么让我生气?

What makes me cross?







扣子怎么也扣不好  
 不想睡得那么早  
 难吃的东西却得全吃掉……  
 有人等等我好不好？

Days when buttons won't go straight  
 and I want to stay up late  
 and I hate what's on my plate...  
 Why won't anybody wait?

# 什么让我们都高兴?

What makes us all happy?



堆沙堡  
making a castle



拆邮包  
opening a parcel



自由自在地歌唱  
singing a song



蹦蹦跳跳不管方向  
skipping along



有风的天气  
windy weather



发现一根羽毛，还有……  
finding a feather and...





我们大家在一起。

Being together.



上架建议 儿童绘本

ISBN 978-7-344-24254-7



9 787544 242547 >



定价 25.00元